

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公佈之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示概不就因本公佈全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。



## 中國航空科技工業股份有限公司

AviChina Industry & Technology Company Limited\*

(於中華人民共和國註冊成立之股份有限公司)

(股份代號：2357)

### 海外監管公告

本公告乃根據香港聯合交易所有限公司證券上市規則第 13.09(2)條而發表。

以下為哈爾濱東安汽車動力股份有限公司於上海證券交易所網站刊發之公告。

承董事會命  
中國航空科技工業股份有限公司  
公司秘書  
閔靈喜

中國·香港  
二零一零年六月六日

於本公佈發佈日期，本公司董事會由執行董事林左鳴先生、譚瑞松先生、吳獻東先生，及非執行董事顧惠忠先生、徐占斌先生、耿汝光先生、張新國先生、高建設先生、李方勇先生、陳元先先生、王勇先生、莫利斯·撒瓦 (Maurice Savart) 先生，以及獨立非執行董事郭重慶先生、李現宗先生、劉仲文先生組成。

\*僅供識別

證券代碼: 600178

證券簡稱: 東安動力

公告編號: 臨2010-013

哈爾濱東安汽車動力股份有限公司

## 2010年5月份產銷數據快報

本公司及董事會全體成員保證信息披露的內容真實、準確、完整，沒有虛假記載、誤導性陳述或重大遺漏。

本公司及參股公司哈爾濱東安汽車發動機製造有限公司2010年5月份發動機產銷資料快報如下：

單位：台

發動機 產銷量	2010年5月			2010年度累計		
	本月	上年 同期	增減比 例 (%)	本年 累計	上年同 期累計	增減比 例 (%)
東安動力						
產量	25218	36175	-30.29	173173	151574	14.25
銷量	25450	33999	-25.14	176030	152437	15.48
參股公司哈爾濱東安汽車發動機製造有限公司						
產量	25538	36756	-30.52	220771	172212	28.20
銷量	38569	40388	-4.50	285063	174540	63.32

注：本表為銷售快報資料，最終資料以公司定期報告資料為準。

特此公告。

哈爾濱東安汽車動力股份有限公司董事會

2010年6月5日